



Родина художників.  
Надія та Сергій —  
члени Національної спілки  
художників України

A family of artists.  
Nadiya and Serhiy are members  
of the National Union of Artists  
of Ukraine



Сергій Миколайович Козак народився 1958 р. в станиці Єремень-Тау (Казakhstan). 1977 р. закінчив Київський художньо-промисловий технікум. Керамікою займається понад 20 років.

Надія Миколаївна Козак народилася 1958 р. в с. Радичів Чернігівської області. Закінчила Київський художньо-промисловий технікум (1978 р.) та Львівський поліграфічний інститут ім. І. Федорова (1989 р.). З 1992 р. займається керамікою.

З 1990 р. подружжя брало участь у всеукраїнських і міжнародних виставках та симпозиумах, неодноразово нагороджувалось дипломами та преміями. У 2008 р. пані Надія та пан Сергій отримали Гран-прі на фестивалі скульптури і кераміки (м. Румазьєр-Лубер, Франція).

Олена та Олександр Козак народилися у 1983 р. в м. Києві. У 2001 закінчили Державну художню середню школу ім. Т. Г. Шевченка, у 2008 р. — Національну академію образотворчого мистецтва і архітектури. З 1996 р. беруть участь у всеукраїнських та міжнародних виставках.

Художники, надихнуті національним мистецтвом минувшини, спостерігаючи навколишнє середовище, творять роботи, сповнені теплоти, любові та радості, використовуючи у виготовленні та оздобленні кераміки традиційні технології та розробляючи нові, які є новаторськими і унікальними, бо передають власний стиль автора.

Serhiy Mykolayovych Kozack was born in stanitsa Yeremen'-Tau (Kazakhstan) in 1958. In 1977 he graduated from Kyiv Art-Trade College. Over 20 years he has been engaged in ceramics.

Nadiya Mykolayivna Kozack was born in Radychiv of Chernihiv region in 1958. She graduated from Kyiv Art-Trade College (1978) and Lviv Polygraph Institute named after I. Fedorov (1989). Since 1992 she works at ceramics.

Since 1990 the couple has taken part in all-Ukrainian and international exhibitions and symposiums, repeatedly they were rewarded by diplomas and premiums. In 2008 Mrs. Nadiya and Mr. Serhiy received the Grand-prix at the festival of sculpture and ceramics (Rumazier-Luber, France).

Olena and Oleksandr Kozack were born in 1983 in Kyiv. In 2001 they graduated from State Art Secondary School named after T. G. Shevchenko, in 2008 from the National Academy of Imitative Art and Architecture. Since 1996 they have taken part in all-Ukrainian and international exhibitions.

The artists inspired by national art of past times, observing the environment of nowadays have been creating works full of warmth, love and joy using in their producing and trimming of ceramics the traditional technologies and also they are working out new technologies which are innovatory and unique because they deliver the own style of an author.



2



3



4

1. Надія Козак. **Захід сонця**. 2008. Шамот, ангоб, поливи. h 40. 2. Олена Козак. **Сонячний ангел**. 2007. Шамот, ангоб, емаль, бурштин, срібло. h 52. 3. Олександр Козак. **Закохані**. 2006. Шамот. h 26. 4. Надія Козак. **Сонце з місяцем зустрілись**. 2008. Шамот, ангоб, емаль. h 85. 5. Сергій Козак. **Ван Гог**. 2005. Шамот, ангоб, емаль. h 67. 6. Сергій Козак. **Козак Мамай**. 2007. Шамот, ангоб. h 75, 50, 60. 7. Сергій Козак. **Загадковість сходу**. Шамот. h 68.

8. Надія Козак. **Сонячна птаха**. 2006. Шамот, ангоб, емаль. 55x30. 9. Олена Козак. **Великодній ангел**. 2007. Шамот, кольорові маси, бурштин. h 70. 10. Козак Надія. **Пласт «Птаха осені»**. 2005. Шамот, ангоб, емаль. d 44. 11. Олександр Козак. **Круговерть**. 2005. Шамот, ангоб, мідь. h 39. 12. Олександр Козак. **Риба**. 2005. Шамот, димлення. 48x30. 13. Олександр Козак. **Творчість**. 2004. Шамот, димлення. 41x51.

Сергій Миколайович, Надія Миколаївна, Олександр Сергійович, Олена Сергіївна Козаки  
 Serhiy Mykolayovych, Nadiya Mykolayivna, Oleksandr Serhiyovych, Olena Serhiyivna Kozack



73

PROFESSIONAL CERAMICS

1. Nadiya Kozack. **Sunset**. 2008. Chamotte, glaze. h 40. 2. Olena Kozack. **Sun Angel**. 2007. Chamotte, enamel, amber, silver. h 62. 3. Oleksandr Kozack. **Sweethearts**. 2006. Chamotte. h 26. 4. Nadiya Kozack. **The Sun and the Moon Met**. 2008. Chamotte, enamel. h 85. 5. Sergiy Kozack. **Van Gogh**. 2005. Chamotte, enamel. h 67. 6. Sergiy Kozack. **Cossack Mamay**. 2007. Chamotte. h 75, 50, 60. 7. Sergiy Kozack. **Mysterious East**. Chamotte. h 68. 8. Nadiya Kozack. **Sun Bird**. 2006. Chamotte,

enamel. 55x30. 9. Olena Kozack. **Easter Angel**. 2007. Chamotte, color substances, amber. h 70. 10. Nadiya Kozack. **Plate A Bird of Autumn**. 2005. Chamotte, enamel. h 44. 11. Oleksandr Kozack. **Whirl**. 2005. Chamotte, copper. h 39. 12. Oleksandr Kozack. **Fish**. 2005. Chamotte, blackfiring. 48x30. 13. Oleksandr Kozack. **Creation**. 2004. Chamotte, blackfiring. 41x51.